

Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych uczestników szkolenia grupowego finansowanego ze środków Funduszu Pracy

zawarta w dniu w Biłgoraju pomiędzy:

Powiatowym Urzędem Pracy w Biłgoraju,

z siedzibą w Biłgoraju przy ul. Bohaterów Monte Cassino 38,

reprezentowanym przez:

Danutę Łagożną - Dyrektora Powiatowego Urzędu Pracy w Biłgoraju, zwanym dalej „Powierzającym”,

a:

.....

reprezentowanym przez

zwanym dalej „Przetwarzającym”.

§ 1

Dla potrzeb niniejszej Umowy, o ile z treści i celu umowy nie wynika inaczej, przyjmuje się następujące znaczenie dla poniżej wymienionych sformułowań:

- 1) „umowa” - niniejsza umowa;
- 2) „ustawa” - ustawa z dnia 29 sierpnia 1997r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2015r., poz. 2135);
- 3) „rozporządzenie” - rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania danych osobowych (Dz.U. z 2004 r. Nr 100, poz. 1024);
- 4) „dane osobowe” - dane osobowe w rozumieniu art. 6 ustawy;
- 5) „przetwarzanie danych osobowych” - oznacza wszelkie operacje w rozumieniu art. 7 pkt 2 ustawy i wykonywane przez Przetwarzającego na powierzonych danych osobowych;

§ 2

1. Powierzający powierza przetwarzającemu przetwarzanie danych osobowych uczestników szkolenia: realizowanego w ramach
2. Dane osobowe uczestników szkolenia przetwarzane są w zbiorze

§ 3

1. Dane powierzone Przetwarzającemu mogą być przez niego wykorzystane jedynie w celu realizacji przedmiotu niniejszej umowy.
2. Zakres danych osobowych powierzonych do przetwarzania obejmuje: imię i nazwisko, adres zamieszkania, datę urodzenia, numer telefonu.

§ 4

1. Przetwarzający oświadcza, iż zna przepisy ustawy i rozporządzenia i zobowiązuje się do przetwarzania danych zgodnie z tymi przepisami. W szczególności do obowiązków tych należy stworzenie i stosowanie przy przetwarzaniu danych odpowiednich procedur i zabezpieczeń technicznych, informatycznych i prawnych wymaganych przepisami prawa.
2. Powierzający umocowuje Przetwarzającego do wydawania osobom biorącym udział w realizacji szkolenia, o którym mowa w §2 ust. 1, imiennych upoważnień do przetwarzania danych osobowych w zbiorzePrzetwarzający ograniczy dostęp do danych osobowych wyłącznie do osób posiadających imienne upoważnienia do przetwarzania danych osobowych. Wzór upoważnienia do przetwarzania danych osobowych oraz wzór odwołania upoważnienia do przetwarzania danych osobowych określa załącznik nr 1 i załącznik nr 2 do niniejszej umowy.
3. Przetwarzający zobowiązany jest do niezwłocznego przekazania Powierzającemu potwierdzonych za zgodność z oryginałem kopii wystawionych upoważnień wskazanych w ust. 2.
4. Przetwarzający prowadzi ewidencję osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych w związku z wykonywaniem umowy.
5. Powierzający umocowuje Przetwarzającego do wykonywania wobec osób, których dane dotyczą, obowiązków informacyjnych wynikających art. 24 i art. 25 ustawy.
6. Przetwarzający jest zobowiązany do przechowywania /archiwizacji - w swojej siedzibie - wydanych upoważnień do przetwarzania danych osobowych oraz ich ewidencji łącznie z dokumentacją związaną z realizacją szkolenia przez okres oraz udostępniania tych dokumentów do wglądu pracownikom Powierzającego oraz innym osobom uprawnionym do kontroli szkolenia, w ramach którego realizowana jest umowa.
7. Przetwarzający jest zobowiązany do podjęcia wszelkich kroków służących zachowaniu poufności danych osobowych przetwarzanych przez mających do nich dostęp osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych.
8. Przetwarzający niezwłocznie informuje Powierzającego o:
 - 1) wszelkich przypadkach naruszenia tajemnicy danych osobowych lub o ich niewłaściwym użyciu;
 - 2) wszelkich czynnościach z własnym udziałem w sprawach dotyczących ochrony danych osobowych prowadzonych w szczególności przed Generalnym Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, urzędami państwowymi, policją lub przed sądem;
 - 3) wynikach kontroli prowadzonych przez podmioty uprawnione w zakresie przetwarzania danych osobowych wraz z informacją na temat zastosowania się do wydanych zaleceń, o których mowa w ust. 13.
9. Przetwarzający zobowiązuje się do udzielenia Powierzającemu, na każde jego żądanie, informacji na temat przetwarzania

danych osobowych, a w szczególności niezwłocznego przekazywania informacji o każdym przypadku naruszenia przez niego i osoby przez niego upoważnione do przetwarzania danych osobowych obowiązków dotyczących ochrony danych osobowych.

10. Przetwarzający umożliwi Powierzającemu, w miejscach, w których są przetwarzane powierzone dane osobowe, dokonanie kontroli zgodności przetwarzania danych osobowych z ustawą i rozporządzeniem, oraz z niniejszą umową. Zawiadomienie o zamiarze przeprowadzenia kontroli powinno być przekazane podmiotowi kontrolowanemu co najmniej 5 dni kalendarzowych przed rozpoczęciem kontroli.
11. W przypadku powzięcia przez Powierzającego wiadomości o rażącym naruszeniu przez Przetwarzającego zobowiązań wynikających z ustawy, rozporządzenia lub niniejszej umowy, Przetwarzający umożliwi Powierzającemu, dokonanie niezapowiedzianej kontroli, w celu, o którym mowa w ust. 10.
12. Kontrolerzy Powierzającego, mają w szczególności prawo:
 - 1) wstępu, w godzinach pracy Przetwarzającego, za okazaniem imiennego upoważnienia, do pomieszczenia, w którym jest zlokalizowany zbiór powierzonych do przetwarzania danych osobowych oraz pomieszczenia, w którym są przetwarzane powierzone dane osobowe i przeprowadzenia niezbędnych badań lub innych czynności kontrolnych w celu oceny zgodności przetwarzania danych osobowych z ustawą, rozporządzeniem oraz niniejszą umową;
 - 2) żądania złożenia pisemnych lub ustnych wyjaśnień przez osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych w zakresie niezbędnym do ustalenia stanu faktycznego;
 - 3) wglądu do wszelkich dokumentów i wszelkich danych mających bezpośredni związek z przedmiotem kontroli oraz sporządzania ich kopii;
 - 4) przeprowadzania oględzin urządzeń, nośników oraz systemu informatycznego służącego do przetwarzania danych osobowych.
13. Przetwarzający zobowiązuje się zastosować zalecenia dotyczące poprawy jakości zabezpieczenia danych osobowych oraz sposobu ich przetwarzania sporządzonych w wyniku przeprowadzonych przez Powierzającego, albo przez inne instytucje upoważnione do kontroli na podstawie odrębnych przepisów.
14. Przetwarzający przed rozpoczęciem przetwarzania danych osobowych podejmie środki zabezpieczające zbiór danych, o których mowa w art. 36 - 39 ustawy o ochronie danych osobowych oraz w rozporządzeniu.

§ 5

1. W sprawach nie uregulowanych mają zastosowanie przepisy ustawy oraz kodeksu cywilnego.

2. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. Wszelkie spory mogące wynikać na tle stosowania umowy rozstrzygać będzie sąd właściwy dla siedziby Powierzającego.
4. Podany w niniejszej umowie adres Przetwarzającego jest jednocześnie adresem do korespondencji.
5. O wszelkich zmianach adresu do korespondencji Przetwarzający zobowiązuje się informować Powierzającego na piśmie.
6. Uchybienie obowiązku określonego w ust. 5 powoduje, iż korespondencję skierowaną na adres wskazany w niniejszej umowie i nie odebraną uznaje się za skutecznie doręczoną.

§ 6

1. Powierzający może wypowiedzieć niniejszą umowę ze skutkiem natychmiastowym w przypadku:
 - 1) rażącego naruszenia przez Przetwarzającego niniejszej umowy, ustawy lub rozporządzenia;
 - 2) niewykonania zaleceń, o których mowa w § 4 ust. 13.
2. Przetwarzający ponosi odpowiedzialność za wynikłe dla Powierzającego szkody związane z nienależytym wykonaniem umowy przez Przetwarzającego.

§ 7

Umowę sporządzono w dwóch egzemplarzach, po jednej dla każdej ze stron.

PRZETWARZAJĄCY:

POWIERZAJĄCY:

Załącznik nr 1
do umowy powierzenia
przetwarzania danych
osobowych z dnia

Wzór upoważnienia do przetwarzania danych osobowych

**UPOWAŻNIENIE Nr _____
DO PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

Z dniem [_____] r., na podstawie
art. 37 w związku z art. 31 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r.
o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2015r. poz. 2135)
z _____ późn.zm.), upoważniam
[_____] zatrudnioną
w [_____] na
stanowisku [_____] do
przetwarzania w zbiorze
realizujących szkolenie: _____
Upoważnienie wygasa z chwilą ustania umowy łączącej Pana/Panią
z _____ związanej z realizacją w/w
szkolenia lub z chwilą odwołania upoważnienia.

Czytelny podpis osoby upoważnionej
do wydawania i odwoływania
upoważnień

Upoważnienie otrzymałem

(miejscowość, data, podpis)

Załącznik nr 2
do umowy powierzenia
przetwarzania danych
osobowych z dnia

Wzór odwołania upoważnienia do przetwarzania danych osobowych

**ODWOŁANIE UPOWAŻNIENIA Nr _____
DO PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

Z dniem _____ r., na podstawie art. 37 w
związku z art. 31 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie
danych osobowych (Dz. U. z 2015r. poz. 2135) odwołuję
upoważnienie Pana /Pani* _____
do przetwarzania danych osobowych nr _____ wydane w dniu
_____.

(miejscowość, data)

Czytelny podpis osoby, upoważnionej)
do wydawania i odwoływania upoważnień

*niepotrzebne skreślić